



**М Е М О Р А Н Д У М**  
**О ВЗАИМОПОНИМАНИИ**

между

**Евразийским национальным университетом  
им. Л.Н. Гумилева**

и

**ЛЮБЛИНСКИМ ТЕХНИЧЕСКИМ УНИВЕРСИТЕТОМ**

**Астана  
Люблин**

**МЕМОРАНДУМ**  
**О**  
**ВЗАИМОПОНИМАНИИ**

между

**Евразийским национальным университетом  
им. Л.Н. Гумилева,  
Астана, Республика Казахстан**  
**И**  
**ЛЮБЛИНСКИМ ТЕХНИЧЕСКИМ УНИВЕРСИТЕТОМ**

Меморандум о Взаимопонимании подписан «\_\_» \_\_\_\_\_ 2015

между

**Евразийским национальным университетом им. Л.Н. Гумилева**, далее **“ЕНУ”**, ведущим университетом, расположенного по адресу 010008, г. Астана, ул. Сатпаева 2, Республика Казахстан, с одной стороны,

и

**Люблинским техническим университетом**, далее **“ЛТУ”**, ведущим техническим университетом, расположенного по адресу ул. Надбыстжыцка 38Д, 20-618 Люблин, Польша

А. Стороны, в целях общего блага, обязуются прилагать все усилия для успешной реализации условий Меморандума.

В. Стороны договорились о подписании настоящего Меморандума о взаимопонимании, декларирующего целевые намерения Сторон и установлении взаимовыгодного сотрудничества между Сторонами согласно пунктам и условиям, заявленных в тексте данного документа:

**НАСТОЯЩИМ СТОРОНАМИ ДОСТИГНУТО СОГЛАШЕНИЕ О СЛЕДУЮЩЕМ:**

**СТАТЬЯ 1**  
**ОБЛАСТИ СОТРУДНИЧЕСТВА**

1.1 Стороны, при условии соблюдения условий Меморандума, а также действующих законов и нормативных документов, договорились развить сотрудничество в области образования и науки на взаимовыгодной основе.

1.2 Каждая Сторона обязуется развивать сферу академических обменов в области образования и науки по образовательным программам, изложенных в **Приложении А** настоящего Меморандума на основе равенства и взаимной выгоды.

1.3 Стороны договорились, что виды деятельности, указанные в **Приложении А** и список институтов, участвующих в разработке программ, можно дополнять по взаимному согласию Сторон.

## **СТАТЬЯ 2**

### **КООРДИНАЦИЯ РАБОТ ПО РЕАЛИЗАЦИИ МЕМОРАНДУМА**

Стороны договорились о назначении административного координатора работ по Меморандуму, который будет являться контактным лицом и ответственным за осуществление решений и обеспечение необходимых договоренностей на местах, мониторингом студентов и ППС по линии обменов во время их пребывания в приглашенном университете и решение других организационных вопросов.

## **СТАТЬЯ 3**

### **ФИНАНСОВЫЕ УСЛОВИЯ**

3.1 Стороны по договору не несут никаких финансовых обязательств друг перед другом

3.2 Каждая Сторона самостоятельно несет все финансовые расходы по реализации программ сотрудничества в рамках настоящего Меморандума

3.3 Вопросы интеллектуальной собственности, возникающие в ходе совместных проектов по настоящему Меморандуму или контрактов по оплате работ должны обговариваться отдельными соглашениями, в каждом конкретном случае.

## **СТАТЬЯ 4**

### **ПРАВО ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ**

4.1 Защита прав интеллектуальной собственности должна обеспечиваться актами и нормативными документами национального законодательства Сторон, а также другими международными соглашениями, подписанными правительством или уполномоченной организацией Стороны договора.

4.2 Использование названия, логотипа и официальной эмблемы одной из Сторон в любом печатном документе или издании пр. запрещено без предварительного письменного согласия на это другой Стороны.

4.3 Несмотря на подпункт 4.1, права интеллектуальной собственности на любое изобретение, продукцию и сервисным элементам выполненных:

i. совместно обоими Сторонами или иначе, результаты научно-исследовательских работ, полученных в ходе совместной деятельности Сторон будут являться собственностью обоих Сторон согласно пункта о взаимных договоренностях;

ii. исключительно и отдельно **ЕНУ** или **ЛТУ**, или иначе, результаты научно-исследовательских работ, полученные исключительно в ходе отдельных исследований, выполненных **ЕНУ** или **ЛТУ** будут являться исключительной собственностью одного из субъектов договора;

iii. право интеллектуальной собственности на результаты научных проектов, выполненных студентами в рамках обменных программ или совместных научно-исследовательских работ будут регулироваться национальными законодательствами Сторон.

## **СТАТЬЯ 5**

### **ЮРИДИЧЕСКАЯ СИЛА МЕМОРАНДУМА**

Настоящий Меморандум рассматривается лишь как документ намерений и не содержит обязательств, подлежащих к исполнению на основе национального или международного права,

также намерения Сторон не подлежат разбирательствам по исковым требованиям и не будут считаться гарантийными обязательствами, выраженными или подразумеваемыми.

## **СТАТЬЯ 6 ЗАПРЕТ НА СОЗДАНИЕ АГЕНТСТВА**

Ни один пункт Меморандума не должен толковаться как разрешение на создание Сторонами совместных товариществ или агентств любого типа или представление одной Стороны в качества агента другой Стороны.

## **СТАТЬЯ 7 ВНЕСЕНИЕ ПОПРАВОК**

7.1 Любая Сторона может в письменной форме заявить о пересмотре пунктов Меморандума, изменения условий их реализации и внесения поправок в текст всего Меморандума или его части.

7.2 Любые поправки и изменения, принятые обоими Сторонами должны быть внесены в письменном виде в текст Меморандума и стать его неотъемлемой частью.

7.3 Принятые поправки и изменения по Меморандуму должны вступать в силу с даты, указанной Сторонами в дополнительных взаимных соглашениях

7.4 Принятые поправки, модификации или изменения по Меморандуму не должны наносить ущерб правам и обязательствам по Меморандуму, предшествовавших дате такого пересмотра, модификации или поправок.

## **СТАТЬЯ 8 ПРИОСТАНОВКА МЕМОРАНДУМА**

Каждая Сторона сохраняет за собой право в целом или частично на приостановку действие Меморандума из соображений национальной безопасности, государственных интересов, общественного порядка или здравоохранения, вступающее в силу после подачи письменного уведомления об этом на адрес другой Стороны.

## **СТАТЬЯ 9 РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ**

Любые разногласия или споры между Сторонами касательно толкования и /или применения условий и пунктов настоящего Меморандума должны регулироваться взаимными договоренностями и в ходе переговоров между Сторонами, без обращения к помощи третьих Сторон.

